

**О подписании Протокола между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о транзите нефти от 7 июня 2002 года**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 19 ноября 2009 года № 1895

      Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**  
      1. Одобрить прилагаемый проект Протокола между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о транзите нефти от 7 июня 2002 года.  
      2. Уполномочить Министра энергетики и минеральных ресурсов Республики Казахстан Мынбаева Сауата Мухаметбаевича подписать Протокол между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о транзите нефти от 7 июня 2002 года, разрешив вносить изменения, не имеющие принципиального характера.          
      3. Настоящее постановление вводится в действие со дня подписания.  
        
      *Премьер-Министр*  
*Республики Казахстан                       К. Масимов*

Одобрен             
постановлением Правительства   
Республики Казахстан      
от 19 ноября 2009 года № 1895

**Протокол**  
**между Правительством Республики Казахстан и**  
**Правительством Российской Федерации о внесении изменений**  
**дополнений в Соглашение между Правительством Республики**  
**Казахстан и Правительством Российской Федерации**  
**о транзите нефти от 7 июня 2002 года**

*(Официальный сайт МИД РК - Вступил в силу с даты подписания)*

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Российской Федерации, далее именуемые Сторонами,  
      на основании статьи 18 Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о транзите нефти от 7 июня 2002 года (далее - Соглашение), измененного Протоколом о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Российской Федерации о транзите нефти от 7 июня 2002 года, подписанного 30 марта 2007 года,  
      в целях развития и углубления дальнейшего взаимовыгодного сотрудничества в области транзита нефти,  
      согласились о нижеследующем:

**Статья 1**

      Внести в Соглашение следующие изменения и дополнения:   
      1) статью 4 изложить в следующей редакции:

**«Статья 4**

      Стороны способствуют разработке и осуществлению проектов по расширению и реконструкции действующих систем магистральных нефтепроводов, а также перспективных проектов транспортировки нефти по новым экспортным направлениям.  
      В целях реализации положений настоящего Соглашения для транспортировки нефти в объемах и по направлениям, которые предусмотрены приложением к настоящему Соглашению, в том числе по направлению Атырау (Казахстан) - Самара (Россия) в объеме не менее 15 млн. тонн нефти в год Стороны обеспечивают:  
      - проведение работ по изучению перспектив увеличения пропускной  
способности нефтепровода Атырау - Самара с 15,0 до 25,0 млн. тонн нефти в год для ее транспортировки в согласованных объемах по одному из следующих направлений: в направлении Черного моря, или в направлении Балтийского моря, или в направлении западной границы Российской Федерации;  
      - проведение работ по увеличению до 2014 года пропускной способности системы нефтепроводов «Каспийского Трубопроводного Консорциума» (далее - КТК) до 67,0 млн. тонн нефти в год;  
      - совместную реализацию проектов нефтепроводов Бургас Александру полис и (или) Самсун - Джейхан с целью транспортировки нефти до соответствующих портов на Средиземном море.»;  
      2) статью 10 дополнить абзацами следующего содержания:  
      «Тариф на услуги по транзиту нефти, перемещаемой в режиме транзита по территориям государств Сторон, должен быть конкурентоспособным и недискриминационным.  
      Оплата услуг по транспортировке нефти, перемещаемой в режиме транзита по территории государств Сторон, до 31 декабря 2014 года производится по тарифам, действующим по состоянию на 1 ноября 2009 года, которые могут быть индексированы ежегодно в соответствии с уровнем инфляции начиная с 2010 года. При этом в сопоставимых условиях указанные тарифы не будут превышать тарифы, установленные для транспортировки нефти не в режиме транзита.  
      В случае принятия Сторонами решения о расширении действующих систем магистральных нефтепроводов тариф на услуги по транспортировке нефти, перемещаемой в режиме транзита, будет увеличен на сумму инвестиционной составляющей до уровня, необходимого для покрытия затрат по их расширению.»;  
      3) статью 13-1 изложить в следующей редакции:

**«Статья 13-1**

      Объемы и направления транспортировки нефти и стабильного газового конденсата по территории Республики Казахстан и Российской Федерации, предусмотренные приложением к настоящему Соглашению, с указанием направлений транспортировки, в том числе с учетом возможного расширения мощностей нефтепроводов для транзита, ежегодно уточняются и утверждаются компетентными органами Сторон.».

**Статья 2**

      Приложение к настоящему Протоколу является приложением к Соглашению.

**Статья 3**

      Настоящий Протокол вступает в силу с даты подписания.  
        
      Совершено в городе\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ «\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 2009 года в двух подлинных экземплярах, каждый на русском и казахском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

*За Правительство                           За Правительство*  
*Республики Казахстан                       Российской Федерации*

Приложение              
к Протоколу между Правительством  
Республики Казахстан и Правительством  
Российской Федерации о внесении изменений  
и дополнений в Соглашение между  
Правительством Республики Казахстан и  
Правительством Российской Федерации  
о транзите нефти от 7 июня 2002 года

**Объемы и направления**  
**транспортировки нефти и стабильного газового конденсата по**  
**территории Республики Казахстан и Российской Федерации**

                                                                      млн. тонн

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2010  год | 2011  год | 2015  год | 2020  год |
| **Внутреннее потребление** | | | | |
| Республика Казахстан - импорт из Российской  Федерации, в том |  |  |  |  |
| числе Туймазы - Омск - Новосибирск (не более) | 5,5 | 5,5 | 5,5 | 5,5 |
| **Экспорт** | | | | |
| Из Республики Казахстан - всего (не менее) | **45** | **45** | **64** | **69** |
| в том числе транзит через Российскую Федерацию: |  |  |  |  |
| Атырау - Самара (не менее) | 15 | 15 | 15 | 15 |
| Каспийский Трубопроводный Консорциум | 26 | 26 | 45\* | 50\* |
| Махачкала - Новороссийск | 4 | 4 | 4 | 4 |
| из Российской Федерации - всего (не более) | **8,5** | **8,5** | **17** | **17** |
| в том числе: |  |  |  |  |
| Каспийский трубопроводный консорциум        (Кропоткин, Комсомольская) | 6,5 | 6,5 | 15\* | 15\* |
| транзит через Республику Казахстан |  |  |  |  |
| Омск - Атасу - Алашанькоу | 2 | 2 | 2 | 2 |

      \* - Расширение пропускной способности КТК до 67,0 млн. тонн нефти в год

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан